



An einem Samstag „Ja“ zueinander sagen

Für alle Paare, die sich an einem Samstag das „Ja-Wort“ im Standesamt bzw. im MAC-Museum geben möchten, bietet die Stadt Singen für das kommende Jahr an:

Termine 2024

im Trauzimmer

- Samstag, 4. Mai
- Samstag, 1. Juni
- Samstag, 29. Juni
- Samstag, 20. Juli
- Samstag, 21. September
- Samstag, 12. Oktober

Freitagstermine

im MAC-Museum

- Samstag, 25. Mai
- Samstag, 15. Juni
- Samstag, 6. Juli
- Samstag, 24. August
- Freitag, 2. August
- Freitag, 6. September

Für die Eheschließung an einem Samstag wird zusätzlich eine Gebühr von 110 Euro erhoben.



Das Trauzimmer im Rathaus mit Otto-Dix-Gemälde

Auf Schulhof der Zeppelin-Realschule

Eine Radservice-Station dank vollem Einsatz

Die Singener Bürgerinnen und Bürger haben von Mitte Juni bis Anfang Juli 2023 aktiv an der Aktion „Stadttradeln“ teilgenommen und zahlreiche Kilometer auf dem Zweirad zurückgelegt.

Für die Schülerinnen und Schüler der Zeppelin-Realschule setzte die Schulleitung in Kooperation mit der Stadt einen zusätzlichen Anreiz – eine neue Radservice-Station direkt auf dem Schulhof. Das dann folgende Engagement lag sogar über den Erwartungen. Insgesamt 160 Schulangehörige traten fleißig in die Pedalen.

Einige Fünftklässler radelten sogar bis zum Schwimmbad-Besuch nach Konstanz, um die entscheidende Kilometergrenze zu erreichen. Der motivierte Einsatz zahlte sich schließlich nicht nur mit dem 5. Platz in der Team-Wertung aus: Zu Beginn des neuen Schuljahres ging die neue Radservice-Station regulär in den Betrieb.

Laut Schulleiter Johannes Briechle

Zuständigkeiten

Team des Seniorenbüros wieder komplett

Seit 1. Juli ist Andrea Ferdinand neu im Team des Seniorenbüros. Damit wurden auch die Zuständigkeiten neu aufgeteilt



Auf einen Blick:

– **Andrea Ferdinand**
Pflegeberatung und Beratung zu Vorsorgefragen; Buchstaben A bis Q, Telefon 07731/85-560 von Montag bis Freitag,
E-Mail: andrea.ferdinand@singen.de

– **Gabriele Glocker**
Pflegeberatung und Beratung zu Vorsorgefragen; Buchstaben R bis Z, Telefon 07731/85-540 von Dienstag bis Donnerstag,
E-Mail: gabriele.glocker@singen.de

– **Laura Casola**
Allgemeine Seniorenberatung, Veranstaltungskalender, Seniorengruppen, Telefon 07731/85-709 von Montag bis Freitag,
E-Mail: laura.casola@singen.de

Umgestaltung zur Wegfindung

Mehr Barrierefreiheit im Maggi-Tunnel Verbesserungen für blinde und sehbehinderte Menschen

Die Stadt Singen hat die Barrierefreiheit für blinde und sehbehinderte Menschen vor und im Maggi-Tunnel verbessert.

Blinde und sehbehinderte Menschen brauchen für ihre Wegfindung alle Informationen, die in ihrem Umfeld taktile, visuell und akustisch zur Verfügung stehen.

Da diese Informationen oft nicht ausreichend sind, werden Blindenleitsysteme mit Hilfe von genormten Bodenindikatoren angelegt.

Die Stadt Singen hat diese besonderen Indikatorplatten nun vor und im Maggi-Tunnel verbaut, zudem Noppenplatten an allen Treppenabgängen und Rippenplatten als Führungsspur zu den Aufzügen im Tunnel.

Die Umgestaltung ermöglicht künftig allen Passanten eine sichere und komfortable Nutzung des Tunnels und verbessert die Auffindbarkeit der Bahngleise im Hauptbahnhof Singen.



Das Straßenmarkierungs-Team im Einsatz vor dem Maggi-Tunnel in Singen (von links): Udo Zanon und Ulrich Wagner.

Stadttradeln 2023

Ergebnisse der Aktion Stadttradeln 2023:

- Platz 1: Hegau-Gymnasium mit 44.301 geradelten Kilometern
- Platz 2: Friedrich-Wöhler-Gymnasium mit 40.336 geradelten Kilometern
- Platz 3: Firma Takeda mit 26.398 geradelten Kilometern
- Platz 4: Firma Amcor mit 24.350 geradelten Kilometern
- Platz 5: Zeppelin-Realschule mit 23.108 geradelten Kilometern

Vortrag „Die Bretagne“ von Martin Reiling beim Stadtseniorenrat

Der Stadtseniorenrat Singen lädt zum Dia-Vortrag von Martin Reiling „Die Bretagne – mit dem Caravan in die hügelige Küstenregion des Nordwestens von Frankreich“ herzlich ein: Teil 1 am Freitag, 6. Oktober, und Teil 2 am 20. Oktober, jeweils um 15.30 Uhr in den Räumen des Stadtseniorenrates Singen (Marktpassage, August-Ruf-Straße 13). Der Eintritt ist frei (Anmeldung nicht erforderlich).

Rückblick und eine erste Bilanz

Neuer Radweg zeigt sich als Erfolg

Bereits über 150.000 Durchfahrten von Radfahrerinnen und Radfahrern hat die Zählstelle in der Unterführung Romeiasstraße im September 2023 erfasst. Ein nachhaltiges Zeichen dafür, dass der Gemeinderatsbeschluss vom Januar 2023, die Verkehrsführung hier anzupassen, sehr gut von den Menschen angenommen wird.

Ziel der Umgestaltung war es, die im Bereich Güterstraße/Fittingstraße insbesondere für den Radverkehr bestehende erhöhte Gefahrensituation zu entschärfen. Hierfür wurde die Fußgängerunterführung für die Radfahrerinnen und Radfahrer

freigegeben und im Zuge dessen die Fittingstraße zur Sackgasse umgewandelt sowie die Zufahrt zur Güterstraße für den motorisierten Verkehr gesperrt. Schon innerhalb der Testphase war schnell erkennbar, dass sich das nunmehr geänderte Verkehrskonzept als Erfolg erweisen sollte.

Die Mehrbelastung auf den übrigen Straßen war äußerst gering, dafür wurde der Fußgängertunnel von Radfahrern seit Bestehen intensiv genutzt. 150.000 Durchfahrten zeigen, dass der neue Radweg mittlerweile als essenzielle Nord-Süd-Tangente angenommen wird.

Online-Vortrag zum Thema „Natur“

Alle Interessierten sind zum Online-Vortrag am Donnerstag, 19. Oktober, von 19 - 21 Uhr herzlich eingeladen. Über den Link www.NABU-BW.de/naturnahes-gruen kommt man direkt zum Zoom-Zugangslink. Bitte beachten: Die Teilnehmerzahl ist begrenzt.

Informiert wird über die Projekte „Natur nah dran“ und „Hier brummt's“. Die Naturgartenplanerin Michaela Senk referiert außerdem über Naturgärten und naturnahe Balkone; im Anschluss bleibt noch Raum für Fragen.

Blutspende-Termin des Roten Kreuzes

Eine weitere Blutspendeaktion des Deutschen Roten Kreuzes (DRK) findet kommende Woche am Montag, 9. Oktober, von 11.30 bis 17 Uhr in der Freien Evangelischen Gemeinde an der Freiburger Straße 4a in Singen statt.

Einfach online einen Termin reservieren unter www.blutspende.de/termine

Weitere Termine und Informationen unter www.blutspende.de oder Telefon 0800/11 949 11.

war die positive Dynamik auch weit über das Stadttradeln hinaus spürbar: „Das Thema Fahrrad ist an der Schule viel präsenter als zuvor und Aktionen wie der ‚Radchecker‘ werden sehr stark nachgefragt.“ Aus diesen Erfahrungswerten sei auch

die Idee einer Fahrradklasse an der Schule entstanden, wie Dennis Beck berichtete.

Der Lehrer für Deutsch, Geschichte und Gemeinschaftskunde bezeichnet das Fahrrad als eigene Leidenschaft, weshalb er sich selbst so intensiv für das Thema vor Ort einsetzt. Die Fahrradklasse soll Schülerinnen und Schülern zukünftig Verkehrskompetenz, das technische Grundverständnis und auch den Gesundheitsbezug vermitteln.

die Welt der Masken vor den Augen der Zuschauer. Wechselnd leihen sie den Figuren ihre Körper und nehmen ihr Schicksal in ihre Hand. Schöpfer und Schöpfung begegnen sich, bis die Geschichte sich selbst erzählt.

Familie Flöz mit „Hokuspokus“

Familie Flöz erweitert für ihr Stück am heutigen Mittwoch, 4. Oktober, um 20 Uhr ihren Werkzeugkasten und zeigt neben den be-



kannten Maskenfiguren auch die Akteure dahinter. Ob musizierend, singend, filmd, sprechend oder Geräuschemachend: das Ensemble erschafft

die Welt der Masken vor den Augen der Zuschauer. Wechselnd leihen sie den Figuren ihre Körper und nehmen ihr Schicksal in ihre Hand. Schöpfer und Schöpfung begegnen sich, bis die Geschichte sich selbst erzählt.

„Raum“ für „Sternenkinder“

Besonderer Ort für Trauer auf Singener Waldfriedhof

Auf dem Singener Waldfriedhof wurde ein ganz besonderer Trauerort feierlich eingeweiht: Für die sogenannten Sternenkinder (das sind Babys, die vor, während oder kurz nach der Geburt gestorben sind) gestaltete die Singener Künstlerin Elisabeth Paul einen speziellen „Raum“, wo Eltern um ihr Kind trauern können.

„Ein Stahlband symbolisiert die Trennung zwischen Leben und Tod sowie den Abschied“, erläutert Paul. Zwei große Holzkiesel aus Eiche stellen Mutter und Vater dar, der kleine Holzkiesel auf der anderen Seite des Stahlbands das verstorbene Baby. Die bewusst groben Einschnitte im Eichenholz versinnbildlichen den Schmerz.

Für die beiden Klinikseelsorger Waltraud Reichle und Christoph Labuhn ist ein Ort der Verbundenheit und Begegnung geschaffen worden: „Hier können die Eltern

um ihr Kind trauern und gleichzeitig spüren, dass sie nicht alleine sind.“

Oberbürgermeister Bernd Häusler betonte, wie wichtig ein solcher Platz sei und dankte allen Beteiligten, die mit ihrem Engagement zum Gelingen dieses besonderen Ortes beigetragen haben, allen voran der Klinikseelsorge, der Künstlerin Elisabeth Paul und dem Friedhofsamt.

Im Durchschnitt verliere jede zweite Frau in ihrem Leben ein Kind, erklärte Dr. Wolfram Lucke, Chefarzt der Frauenklinik; daher sei solch ein Platz „ein Segen“.

Zweimal im Jahr findet eine Trauerfeier für die Sternenkinder statt. Für jedes verstorbene Baby wird künftig ein weiterer kleiner Holzkiesel hingelegt. Auf einem Tisch in Tränenform können Angehörige kleinere „Sargbeigaben“ ablegen.



Feierliche Einweihung (von links): Christoph Labuhn (Klinikseelsorger), Rebecca Sellmann (Kfm. Direktorin Hegau-Bodensee-Klinikum), Künstlerin Elisabeth Paul, Dr. Wolfram Lucke (Chefarzt Frauenklinik), Waltraud Reichle (Klinikseelsorgerin), OB Bernd Häusler.

Sportangebot Aqua-Jogging im Hallenbad Singen startet wieder



Aqua-Jogging im Hallenbad – das beliebte Sportangebot der Stadt Singen – startet wieder ab 10. Oktober. Immer dienstags von 9.15 - 10 Uhr wird das Gesamtkörpertraining für alle Altersgruppen und Fitnesslevels von einer lizenzierten Trainerin angeboten. Ein Einstieg kann jederzeit erfolgen. Weitere Informationen zu Eintritt und Teilnahmegebühr: www.singen.de/hallenbad oder Telefon 07731/92 44 92.

Öffentliche Sitzung

des Gemeinsamen Ausschusses der Vereinbarten Verwaltungsgemeinschaft am Dienstag, 10. Oktober, um 16 Uhr im Ratssaal des Rathauses, Hohgarten 2

Rielasingen-Worblingen, Steißlingen und Volkertshausen – Solarpark Schlatt, Singen-Schlatt – Aufstellungsbeschluss – Entwurfsbeschluss – Beschluss zur frühzeitigen Beteiligung – Beschluss zur öffentlichen Auslegung

Tagesordnung:

1. 22. Änderung Flächennutzungsplan 2020 der Vereinbarten Verwaltungsgemeinschaft Singen,

2. Zusammensetzung Gemeinsamer Ausschuss der Vereinbarten

Verwaltungsgemeinschaft Singen, Rielasingen-Worblingen, Steißlingen und Volkertshausen

3. Mitteilungen/Anträge
4. Anfragen und Anregungen

Alle Interessierten sind herzlich zu dieser Sitzung eingeladen.

Änderungen bitte dem Aushang im Rathaus entnehmen oder unter www.singen.de (Rubrik „Sitzungen“).

Öffentliche Sitzung

des Betriebsausschusses der Stadtwerke am Mittwoch, 11. Oktober, um 16 Uhr im Ratssaal des Rathauses, Hohgarten 2

gen für das Jahr 2022

3. Kanalerneuerung in der Güterstraße im Zuge der Straßensanierung – Baubeschluss und Umwidmung einer Verpflichtungsermächtigung

4. Projektbeschluss: Vergabe Rahmenvertrag Tiefbau Wasserversorgung 2024

5. Mitteilungen

5.1 Halbjahresbericht der Stadtwerke Singen 2023/1

5.2 Schlussabrechnung der Sanierungsmaßnahme

Tagesordnung:

1. Bericht der Stabsstelle Rechnungsprüfung über die örtliche Prüfung des Jahresabschlusses des Eigenbetriebs Stadtwerke Singen für das Wirtschaftsjahr 2022

2. Beschlussfassung über die Feststellung des Jahresabschlusses, den Ergebnisverwendungsvorschlag und die Entlastung der Betriebsleitung der Stadtwerke Singen

„Kanalerneuerung im Wohngebiet Eisvogel“ in der Singener Südstadt

5.3 Schlussabrechnung Der Sanierung in der Straße „Zur Alten Linde“ im Stadtteil Bohlingen

5.4 Schlussabrechnung der Sanierung in der Frohsinnstraße

5.5 Schlussabrechnung der Sanierung in der Friedinger Straße

6. Anfragen und Anregungen

Alle Interessierten sind herzlich zu dieser Sitzung eingeladen.

Änderungen bitte dem Aushang im Rathaus entnehmen oder unter www.singen.de (Rubrik „Sitzungen“).

Hegau Bike-Marathon unter perfekten Bedingungen



Der Hegau Bike-Marathon bot Zuschauern die Chance, bei perfektem Wetter Weltklasse Radsport live zu erleben. Aber auch knapp 600 Amateure nahmen die Herausforderung an, die charakteristischen kurzen und teilweise sehr steilen Anstiege durch den wunderschönen Hegau zu bewältigen. Bei den Profis haben sich Andreas Seewald und Tanja Priller den deutschen Meistertitel geholt.

Bündnis für Vielfalt: Handbuch Thema „Wohnen“

Das Bündnis für Vielfalt hat das Handbuch „Wohnen im Landkreis Konstanz“ herausgebracht.

Es richtet sich insbesondere an Neuzugewanderte sowie Zugewanderte im Allgemeinen, die auf Wohnungssuche sind. Darüber hinaus dient es sowohl Sozial- und

Integrationsberatungsdiensten als auch Ehrenamtlichen als Hilfe bei der Arbeit mit Geflüchteten und Zugewanderten. Auch Vermieterinnen und Vermieter sowie Personen, die Wohnungen für Menschen mit Flucht- und Zuwanderungsgeschichte zur Verfügung stellen möchten, finden hier hilfreiche Informationen. Gedruckte Exemplare sind bei der Stabsstelle Integration im Alten Zollhaus (Hegaustraße 42, Singen) erhältlich. Kontakt: integration@singen.de

oder Telefon 07731/92 63 505. Die Broschüre kann auch digital über den QR-Code abgerufen werden.

Das Bündnis für Vielfalt ist der Zusammenschluss der Befragten für Integration, Teilhabe und interkulturellen Zusammenhalt im Landkreis Konstanz.



Heckenlehrpfad an der Aach



Wer weiß beispielsweise schon, dass die Blätter des Feldahorns früher wie Sauerkraut gegessen wurden oder dass die Eiche dem Donnergott Thor gewidmet war? Dieses und vieles Interessante mehr erfährt man beim komplett neu sanierten Heckenlehrpfad an der Aach im Singener Norden. 23 Schilder auf rund 1,5 Kilometern laden Jung und Alt zur Naturbeobachtung und zum Rätseln ein.

Stiftung Liebenau Gastfamilie gesucht

Menschen mit Behinderungen brauchen Gastfamilien, in denen sie gut begleitet leben können. Gesucht werden daher Familien oder Einzelpersonen, die ein Zimmer oder eine kleine Wohnung frei haben (Fachkenntnisse nicht erforderlich). Die Gastfamilie sollte Freude am Umgang mit Menschen haben. Fachkräfte der Stiftung Liebenau sorgen für eine dauerhafte Begleitung durch den Fachdienst sowie ein angemessenes Betreuungsentgelt. Kontakt: Stiftung Liebenau, Betreutes Wohnen in Familie, Worblinger Straße 63, Singen, Telefon 07731/596 962.

Privatwald-Abende

Zwei Privatwald-Info-Abende bietet das Kreisforstamt Konstanz am 11. Oktober um 18.30 Uhr in Binningen (Clubheim beim Sportplatz) sowie am 12. Oktober um 18.30 Uhr in Raithaslach (Gemeindehaus Farrenstall) an.

Weitere Infos und Anmeldung: Kreisforstamt@LRKN.de oder Telefon 07531/800-2126.

Australische Gäste im Rathaus herzlich empfangen



Bürgermeisterin Ute Seifried hieß 17 australische Austauschlerinnen und -schüler sowie deren drei Begleiter im Bürgersaal des Singener Rathauses herzlich willkommen. Der Schüleraustausch zwischen der Ballarat High School und dem Friedrich-Wöhler-Gymnasium (FWG) besteht schon seit 27 Jahren und wird für die neunten und zehnten Klassen angeboten. Die australischen Gäste verbringen hier drei Wochen und lernen Land und Leute anhand von zahlreichen Ausflügen in die nähere und weitere Region sowie Unternehmungen mit den Gastfamilien breit gefächert kennen. Viele Austauschpartnerschaften haben schon zu einem dauerhaften Kontakt geführt.

Beuren an der Aach

Ortschaftsratsitzung
Mittwoch, 4. Oktober, 19.30 Uhr: Öffentliche Ortschaftsratsitzung im Rathaus (Tagesordnung: Bekanntmachungstafel am Rathaus und Beurener Homepage)

Abfuhr Gelbe Säcke
Donnerstag, 12. Oktober: Gelber Sack

Bohlingen

Ortschaftsrat tagt
Mittwoch, 11. Oktober, 19.30 Uhr: Öffentliche Ortschaftsratsitzung (Tagesordnung: Anschlagtafel sowie unter www.singen.de, „Sitzungen“)

Vortrag
Der Kreisarchäologe Dr. Jürgen Hald berichtet über Grabfunde der frühen Bronzezeit in Bohlingen und im Hegau am Donnerstag, 12. Oktober, um 19 Uhr im Weihbischof-Gnädinger-Haus (Am Runden Turm 12).

Konzert des Aachtalchors
Im Rahmen der 1.250-Jahr-Feier findet am Sonntag 22. Oktober, um 17 Uhr eine Soirée des Aachtalchors in der Aachtalhalle statt. Alle sind herzlich eingeladen.

Abfalltermine
Freitag, 6. Oktober: Biomüll
Mittwoch, 11. Oktober: Restmüll inkl. Roter Deckel

Friedingen

Verwaltungsstelle
Geänderte Öffnungszeiten der Verwaltungsstelle bis einschließlich

15. Oktober: Montag 13 - 17 Uhr, Dienstag 8 - 12.30 Uhr, Donnerstag 15 - 17 Uhr

Abfalltermine
Donnerstag, 5. Oktober: Biomüll
Dienstag, 10. Oktober: Restmüll Roter Deckel und Altpapier
Mittwoch, 11. Oktober: Biomüll

Hausen an der Aach

Bürgercafé
Dienstag, 10. Oktober, 19 Uhr: Kartenspielabend
Donnerstag, 12. Oktober, 14 Uhr: Kaffeemittag

Gelber Sack
Montag, 9. Oktober: Gelber Sack

Schrottsammlung
Samstag, 7. Oktober, 8 - 12 Uhr: Schrottsammlung (eingesammelt wird ausschließlich Metallschrott). Die Gegenstände bitte am Straßenrand zur Abholung bereitlegen.

Ortsverwaltung sucht Verstärkung
Die Ortsverwaltung sucht eine vitale Person mit einem „grünen Daumen“, die gerne im Freien arbeitet (20 - 25 Stunden im Monat). Für Fragen steht die Ortsverwaltung gerne zur Verfügung: ov-hausen@singen.de oder Telefon 42851 (nur dienstags).

Offenes Liedersingen in der Eichenhalle
Der Kulturausschuss lädt zum offenen Liedersingen mit Bewirtung am Sonntag, 15. Oktober, ab 11 Uhr in die Eichenhalle ein. Auch Liedwünsche können vorgebracht werden. Der Erlös dieser Veranstaltung kommt der Nachbarschaftshilfe zu gute.

Schlatt unter Krähen

Informationen auf Homepage

Die Homepage des Stadtteils Schlatt unter Krähen enthält neben aktuellen Terminen und Nachrichten auch Informationen über Schlatt und seine Vereine, Gruppen, öffentlichen Einrichtungen sowie ortsansässigen Firmen. Einfach mal reinschauen unter <https://schlatt-unterkraehen.de>

Gelber Sack
Montag, 9. Oktober: Gelber Sack

Überlingen am Ried

Bürgerverein: Öffnungszeiten
Das Büro des Bürgervereins Überlingen am Ried e.V. (Nachbarschaftshilfe) ist montags und donnerstags jeweils von 14 - 16 Uhr geöffnet. Telefon 07731/791774 oder: info@buergerverein-ueberlingen.de

Einladung zur Scheckübergabe
Alle Interessierten sind zu einer Scheckübergabe an das Kinder- und Jugendhospiz Landkreis Konstanz am Donnerstag, 12. Oktober, um 19 Uhr ins Bücherrzimmer des Rathauses Überlingen herzlich eingeladen.

Hecken schneiden
Grundstückseigentümer werden gebeten, ihre Hecken und Sträucher, die auf Bürgersteige hinausragen, zurückzuschneiden.

IMPRESSUM
Amtsblatt Singen
Herausgeber von SINGEN kommunal: Stadtverwaltung Singen (Htwl.), Hohgarten 2, 78224 Singen.
Redaktion: Lilian Gramlich (verantwortlich) Telefon 85-107, Telefax 85-103 E-Mail: presse@singen.de